

Rættleiðing frá Ráfiska nevdini

Rættleiðing viðvíkjandi umræðu av osannindum í samband við seinastu avrokningarprisasetinguna fyrir upsa og kærunevndaravgerðina nesum viðvíkjandi.

Í samband við te umræðu, sum seinastu kærunevndaravgerð nevdur fingið í bløðum og úrvarpi, her serliga at kærunevndini eru givnar osannir upplýsingar skula undirritaðu, sum upplýsingarnar hava givið, koma við fylgjandi rættleiðandi frageiðing:

A kærunevndarfundi 25/4—83 upplýstu vit, at vit til prisasetingina 21/4—83 høvdu roynt at útvega framleiðsluhagtel frá Føroya Fiskasølu fyrri upsaframleiðsluna í apríl. Hesi góvust bert við komulæðum telum fyrri tíðarskeiðið 1/1—20/4. Samanhildin við áður móttikin hagtel fyrri januar, februar og mars, fingust tøl fyrri eina avisa framleiðslu av upsabliokki til USA og til CSSR/USSR fyrri tíðarskeiðið 1/4—20/4, men negativt fram-

leiðsluhagtel fyrri alia hmar framleiðslurnar í slíkar mun at tann samiada upsaframleiðslan nigartil í apríl stóð fyrri at vera negativ.

Eftir nærti fyrspurning á Fiskasøluni varð upplýst okkum, at tað undir ein roynd at rætta goymslu- og avskipingartøl var komið óskil í framleiðslutølini, og varð tað fraratt okkum at lita á apríl-tølini, sum vit høvdu útleiðt. Á Fiskasøluni kundi herfur bert upplýst, at upsaframleiðslan í apríl høvdi verið litil yvirhøvd.

Viðvíkjandi umræðuni av møguligum breki í EDV-tølunum hjá Fiskasøluni skal verða sagt frá, at undirritaðu hvørki yvirfyrri Kærunevndini ella øðrum hava borið tíðindi um, at teknisk brek hava verið atvoldin í at Ráfiskanevndin ikki fekk framleiðslutølini fyrri upsa fyrri tíðarskeiðið 1/4—20/4 1983.

John P. Danielsen, varaf.

Joan Pauli Poulsen, skr.

Vædderen

Inspektionsskibet Vædderen der siden 1. februar 1983 har forrettet fiskeriinspektions- og stationstjeneste ved Færøerne, er afgået for omskiftning af besætning i Danmark den 2. maj 1983. Efter omskiftning af besætning afgår Vædderen for fiskeriinspektion ved den grønlandske vest- og østkyst.

Inspektionsskibet Fylla, der efter inspektionstjeneste ved Grønland forventes at ankomme Tórshavn i dag den 3. maj, vil forrette fiskeriinspektion ved Færøerne indtil medio juni 1983, hvorefter det vil blive afløst af inspektionsskibet Beskytteren.

Chefen for inspektionsskibet Fylla er orlogskaptajn Preben Groth.

Inspektionsskibet Ingolf vil under forlægning fra Grønland til England aflægge visit i Tórshavn 11.—13. maj.

Rættleiðing til Egga Jensen

I 14. sept. fyrri 2. mai 1983 stendur grein við yvirskriftini »Eg matti koyra hana av vølli« sum eg verði novdur at gera nakrar rættleiðingar til.

I greinini sigur Egga m.a. soleiðs: »Hann blev við at gera vrevi langt eftir at eg nevði biðið hann tagi og kom aftana mær istaðin fyrri at fara frá mær«.

Hetta hevur bara einki við veruleikan at gera Egga, eftir at tað fyrri hevði dømt frispark og síðan brotsspark, vildi eg sum liðformaður gera vit sum hendi var, at t misti fullkomiliga tamarhaldi á tær sjálvum, og

lomið sammarner fyrri bæði gul og reyð kort, og endað við at geva mær tað reyða kortið.

Viðari stendur í greinini »Eg verið væl at man kann verða heitur í slíkari støðu og tað vart tað so sanniliga eisini tað so bæði leikar og askóðar«.

Skal hetta verða gongdin at ein liðformaður ikki kann gera eina viðmerking til eina domaraavgerð sum hann metir verða skeiva, úttan at fæa reyð kort, ja, so veit eg ikki hvat \$21 í kappingarregluni fyrri fotbólt er til, tí har stendur: »Heiður liðformaður, at domarin misnýtir vald síti, skal

hann samuaga móðansen hesum á leikvøllum« og tað var just tað eg gjørdi.

Óg til seinast en viðmerking til Útvarpið. Tað varð sagt leygarkvøðið: »Itrottartíðindunum at leikvøllum í Lórvík til áðvar var mest líkar eina krigsvígðelli. Nu verð eg ikki hvør hevur givið ávarpinum hesi áðvarmen at hetta verið isannindur av grovasta slag kanna heit, sum avgerðarar vátta. Tað er barniligt at sífta tveit seg koma gjøgnum okkara liðindatænastu«.

Tøkk fyrri upptøkum.

Mikkjal Danielsen

Pressmeddelande

Styrelsen for Nordisk Grafisk Union som år en samanslutning som omfattar över 100.000 grafiska arbetare i Danmark, Finland, Färöarna, Island, Norge och Sverige har varit samlad i Tórshavn den 26—27. april 1983 och har mottagit en

redegørelse for laget i forhandlingarna mellan Føroya Prentarafelag och deras arbetsgivare.

Unionens styrelse sluter upp bakom de grafiska arbetarna från Färöarna och ger dem både Unionens moraliska och om nödvändigt också ekonomiska

stöd i anslutning till deras förhandlingar för att uppnå bättre löner och arbetsvillkor samt slå vakt om det grafiska fackområdet.

Tórshavn 83.04.27

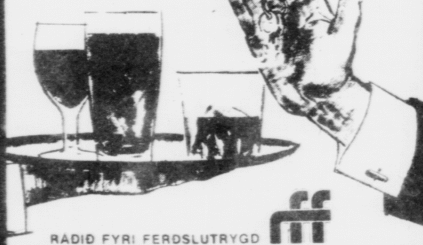
Nordisk Grafisk Union
Arild Kalvig

Arbeiðsfólk

søkist til urtagarðsarbeiði.

Símun Dalsgaard
tlf. 15478
best eftir kl. 18

BJÓÐA IKKI MÆR!
EG KOYRI



RÁÐIÐ FYRRI FERDSLUTRYGG

Tit ringja

sosialurin,
tlf. 11820

— vit skriva

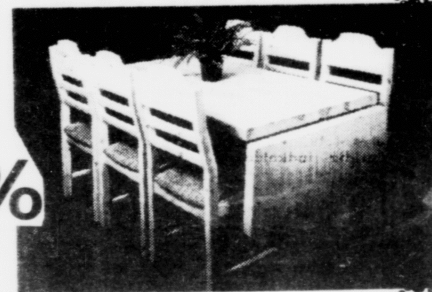


TILBOÐ

Vegna plásstrot hava vit útsølu av køksborðum, stólum og bonkum — alt í massivari furu.

ALT SELIST SERA BÍLIGT.

÷ 30%
÷ 40%
÷ 50%



SERTILBOÐ:
Við keypi av
6 stólum
fáa tygum tann eina
ÓKEYPIS!!

P/f ATLAS-BÚÐIN

R. C. Effersøesgøta
Tlf. 14477
3800 Tórshavn

ATLAS ER FREMST